

KONINKRIJK BELGIË

ROYAUME DE BELGIQUE

ADVIES 47.879/3
VAN 2 MAART 2010

VAN DE AFDELING WETGEVING
VAN DE RAAD VAN STATE

AVIS 47.879/3
DU 2 MAART 2010

DE LA SECTION DE LÉGISLATION
DU CONSEIL D'ÉTAT

De RAAD VAN STATE, afdeling Wetgeving, derde kamer, op 17 februari 2010 door de Minister van Volksgezondheid verzocht haar, binnen een termijn van dertig dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "betreffende de samenstelling, de werking en de vergoeding van het Comité van experts inzake zuigelingenvoeding en voeding van jonge kinderen van het Nationaal Voedings- en Gezondheidsplan", heeft het volgende advies gegeven:

Le CONSEIL D'ÉTAT, section de législation, troisième chambre, saisi par la Ministre de la Santé publique, le 17 février 2010, d'une demande d'avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal "relatif à la composition, au fonctionnement et au dédommagement du Comité d'experts sur l'alimentation des nourrissons et des jeunes enfants du Plan National Nutrition Santé", a donné l'avis suivant:

Aanhef

1. In het eerste lid van de aanhef kan de rechtsgrond voor het ontworpen besluit worden gespecificeerd door te verwijzen naar artikel 22*bis*, *tweede lid*, van de wet van 24 januari 1977 betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere producten.

Artikel 2

2. Luidens artikel 2, eerste lid, 3/ en 4/, houden in het op te richten comité ook vertegenwoordigers zitting van "Kind en Gezin" en van het "Office de la naissance et de l'enfance", die openbare instellingen zijn die respectievelijk afhangen van de Vlaamse Gemeenschap en de Franse Gemeenschap.

In dit verband dient erop te worden gewezen dat, behoudens wanneer toepassing wordt gemaakt van artikel 92*ter* van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, een vertegenwoordiging van de gemeenschappen (of van instellingen die ervan afhangen) in een federaal adviesorgaan gelet op de wederzijdse autonomie van de federale Staat en de gemeenschappen slechts mogelijk is op voorwaarde dat deze vertegenwoordiging louter facultatief is, wat impliceert dat de omstandigheid dat geen vertegenwoordigers worden voorgesteld, geen gevolgen mag hebben voor de werking van deze organen of voor de geldigheid van de handelingen die deze organen stellen.

Het louter facultatieve karakter van de vertegenwoordiging van de genoemde instellingen in het op te richten comité dient in artikel 2 tot uiting te komen.

3. Gelet op de principiële gelijkwaardigheid van de gemeenschappen dient ook te worden voorzien in de mogelijkheid (zie opmerking 2) van vertegenwoordiging in het op te richten comité van de bevoegde dienst voor kinderwelzijn van de Duitstalige Gemeenschap, namelijk "Der Dienst für Kind und Familie".

4. In artikel 2, eerste lid, 4/, schrijve men "l'Office de la naissance et de l'enfance" in plaats van "ONE".

5. In artikel 2, eerste lid, 6/, dient te worden gespecificeerd wat wordt bedoeld met "de Strategische krachtlijn 4a".

6. Volgens de gemachtigde wordt ook de voorzitter van het op te richten comité door de minister, bevoegd voor volksgezondheid, aangewezen. Zulks dient in artikel 2, derde lid, te worden bepaald.

7. Nog in artikel 2, derde lid, dient te worden bepaald door wie de leden van het op te richten comité in voorkomend geval worden voorgedragen.

Préambule

1. Au premier alinéa du préambule, on pourrait préciser le fondement juridique de l'arrêté en projet par une référence à l'article 22bis, *alinéa* 2, de la loi du 24 janvier 1977 relative à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits.

Article 2

2. Selon l'article 2, alinéa 1^{er}, 3/ et 4/, des représentants de "Kind en Gezin", et de l'"Office de la naissance et de l'enfance", qui sont des organismes publics dépendant respectivement de la Communauté flamande et de la Communauté française, siègent également au comité dont la création est prévue.

À cet égard, force est de signaler que, sauf s'il est fait application de l'article 92ter de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, la représentation des communautés (ou des organismes qui en dépendent) dans un organe consultatif fédéral n'est possible, eu égard à l'autonomie de l'État fédéral et des communautés, qu'à la condition que cette représentation soit purement facultative, ce qui implique que la circonstance qu'il ne soit pas désigné de représentants ne puisse avoir de répercussion sur leur fonctionnement ni sur la validité de leurs actes.

L'article 2 doit exprimer le caractère purement facultatif de la représentation des organismes précités dans le comité qui sera créé.

3. Vu le principe de l'équivalence des communautés, il faudra également prévoir la possibilité (voir l'observation 2) d'une représentation du service de l'enfance compétent de la Communauté germanophone, à savoir "Der Dienst für Kind und Familie", dans le comité qui sera institué.

4. À l'article 2, alinéa 1^{er}, 4/, on écrira "l'Office de la naissance et de l'enfance" au lieu de "l'ONE".

.../...

5. À l'article 2, alinéa 1^{er}, 6/, on précisera ce qu'il faut entendre par "l'axe stratégique 4a".

6. Selon le délégué, le président du comité qui sera créé est également désigné par le ministre qui a la santé publique dans ses attributions. Il convient de le préciser à l'article 2, alinéa 3.

7. Toujours à l'article 2, alinéa 3, on précisera qui, le cas échéant, propose les membres du comité à créer.

De kamer was samengesteld uit

de Heren P. LEMMENS,
Messieurs

J. SMETS,
B. SEUTIN,

H. COUSY,
J. VELAERS,

Mevrouw A.-M. GOOSSENS,
Madame

Het verslag werd uitgebracht door
Mevr. K. BAMS, auditeur.

De overeenstemming tussen de Nederlandse
en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht
van de H. J. SMETS.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER

A.-M. GOOSSENS

La chambre était composée de

kamervoorzitter,
président de chambre,

staatsraden,
conseillers d'État,

assessoren van de afdeling Wetgeving,
assesseurs de la section de législation,

griffier,
greffier.

Le rapport a été présenté par Mme K. BAMS,
auditeur.

La concordance entre la version néerlandaise
et la version française a été vérifiée sous le
contrôle de M. J. SMETS.

DE VOORZITTER - LE PRÉSIDENT

P. LEMMENS